



1 . L E D N A  
S L A V N O S T P A N N Y M A R I E  
M A T K Y B O Ž Í



## UVĚŘILI JSME LÁSCE

VÁNOČNÍ ÚVAHA OTCE BISKUPA JAROSLAVA ŠKARVADY

V liturgii druhé mše svaté Božího Hodu vánočního čteme překrásnou modlitbu: "Všemohoucí Bože, tvé vtělené Slovo nás prozářilo novým světlem. Dej, prosíme, ať víra, která svítí v našich srdcích, září i z našich skutků."

Jaká víra svítí o vánocích v našich srdcích? Myslím, že se dá ve zkratce vyjádřit slovy svatého Jana: "Uvěřili jsme lásce". My křesťané nejsme jen teisti. Připustit, že existuje Bůh, ještě daleko nestačí k tomu, aby byl někdo křesťanem. My jsme uvěřili, že Bůh je nejen Tvůrce všeho viditelného i neviditelného, nýbrž že se dá i definovat jako Láska. A že se projevil jako osobní Láska tím, že nás stvořil k svému obrazu a podobnosti. Což znamená, že stvořil i nás pro lásku.

My se za to někdy skoro stydíme, často nemáme odvahu si to přiznat sami před sebou, ale ať chceme či nechceme, každého z nás mučí touha po tom, aby miloval a byl milován. Často je to touha potlačená, často se dostane na křivolaké stezky všech možných zvráceností, ale na pokoji nenechá nikoho, a mluvíme-li o pekle, pak jím nazýváme právě stav těch, u nichž tato nejzákladnější touha zůstane navždy neukojená.

My tedy věříme, že naše žízeň po lásce, po přátelství, po tom, aby nás měl někdo rád a abychom i my mohli dát někomu své srdce, má svůj smysl a naplnění. A to ne v něčem malém, ne v něčem omezeném, nýbrž v oceánu lásky, který nemá břehů, v Lásce, která je dobrota a nezištnost sama.

Na to se dá samozřejmě namítnout, že existuje-li takováto Láska, musí ji být někde vidět. My křesťané na to máme odpověď právě teď o vánocích. Jen se podívejme do jesliček. Kdo je to Dítě, které tam leží na slámě? My věřící odpovíme: To je ten Bůh, který je Láska. Přišel k nám v tom Dítěti, aby s námi mohl mluvit lidským hlasem. Přišel k nám jako člověk, aby nás mohl milovat lidským srdcem, které dovede spolucítit a spolutrpět, srdcem, které dovede chápat a odpouštět, které se dovede radovat a plakat, srdcem, které je schopné skutečného osobního přátelství. Jen se zeptejte Panny Marie a svatého Josefa, kteří viděli jeho první krůčky. Jen se zeptejte apoštolů Jakuba a Jana, kteří s ním prožívali

jeho těžké chvíle. Jen se zeptejte Šimona Petra, který ho vášnivě miloval, ale pak zapřel, a nakonec u něho přece došel plného odpuštění. Jen se zeptejte Samaritánky u studně Jakobovy anebo ženy cizoložné, kterou zachránil před ukamenováním. Jen se zeptejte Marty a Marie, které viděly na jeho tváři slzy u hrobu Lazarova. To je náš Bůh. To je to Boží Slovo vyslovené do našeho stvoření. To je ten hmatatelný důkaz jeho lásky.

"Kéž víra, která svítí v našich srdcích, září i z našich skutků." My nehlásáme nějakou mrtvou ideologii, která by se během několika málo generací ukázala překonanou, my hlásáme ideál, který bude za tisíc let právě tak živý, jako byl v minulosti. Člověk je veliký, nesmírně veliký, tak veliký, že se o něho zajímá sám Bůh. Ne ovšem proto, že by byl něco sám ze sebe, nýbrž proto, že - jak jsme si už řekli - byl stvořen k Božímu obrazu. I my ovšem vidíme lidskou zlobu. I my zakoušíme, čeho je schopen člověk, který ten Boží obraz v sobě pošlape. Ani my nezavíráme oči před zlem, které nás obklopuje, naopak, chápeme je v celé jeho děsivosti, protože je vidíme i v jeho vztahu k Bohu. I nám naskakuje husí kůže, když si uvědomujeme, jakou ničivou moc má v ruce člověk, který disponuje jadernými zbraněmi a nedbá při tom na svou zodpovědnost před Božím zákonem. Ale při tom všem nemůžeme nebyť optimisty. Nemůžeme nebyť optimisty, protože se občas od obrazovek, které líčí hrůzu lidské nenávisti a žízně po moci, podíváme na to Dítko, které leží v betlemských jeslích. To není jen někdo, kdo byl a už není. To je Bůh z Boha, Světlo ze Světla, pravý Bůh z pravého Boha, který se tam v Betlémě stal člověkem a nyní sedí po pravici Boha Otce. My nemůžeme nebyť optimisty, když si uvědomujeme, že on patří k nám a my k němu, že od té betlemské noci, v které ho šli uctít pastýři, už nikdy nejsme a nebudeme sami. Že je skutečně s námi, že jede spolu s námi autobusem, který nás veze dějinami.

Jistě, cesta toho autobusu není a nebude pohodlná, to se ukázalo hned na prvním kilometru, který vedl přes Kalvarii, ale my víme, že se nikdy neztratí a že přes všechny nástrahy dojde nakonec bezpečně k svému cíli. Jak to čekl on sám: "Na světě budete mít soužení, ale důvěřujte, já jsem přemohl svět."

Taková víra má tedy svítit v našich srdcích, ale zároveň i zářit z našich skutků. Jak ? No přece tím, že budeme plní důvěry, radosti, naděje a optimismu. Tím, že Boží lásku, kterou zakoušíme ve svém srdci, budeme sdělovat všem, které potkáme. Ne nějak arogantně anebo nápadně, spíše tak, jak to dovede dělat milující matka, jejíž dobrotu si člověk uvědomí plně až tehdy, když odejde.

Kéž víra, která svítí v našich srdcích, září i z našich skutků. Aby i naším přičiněním byly kolem nás skutečné vánoce. Svátky radosti a lásky. Svátky důvěry a naděje. Svátky velké útěchy. Bůh je s námi. Přišel sdílet náš osud. Už nejsme sami. Ba už nikdy ani nebudeme sami, jsme-li ochotni se vydat do Betléma za světlem hvězdy, která nás vede k němu.

K t i t u l n í m u o b r á z k u :

P A N N A M A R I A - K R Á L O V N A M Í R U

/ O U R L A D Y O F P E A C E /

Jedete-li po FRWY 101 ze San Jose do San Franciska, možná, nespěcháte-li a díváte-li se do prava, můžete za výjezdem do Great America Parkway pozorovat velkou sochu Panny Marie. Chcete-li ji vidět z blízka, je třeba použít zmíněného výjezdu.

Sochu, která nese název "Our Lady of peace" dal zhotovit a umístit před kostelem P. Marie, královny míru, /Our Lady of Peace church/ místní farář P. John Sweeny r. 1980. Je zhotovena z čisté oceli, měří skoro 10 m bez podstavce a váží asi 3600 kg.

Když ji sochař Charles Parks ve Wilmingtonu, Delaware, zhotovil, byla socha vystavena ve Wilmingtonu a cestou do Santa Clara, kde se nyní nalézá od r. 1982, také ve Philadelphii a v Chicagu.

Svatyně Our Lady of Peace byla posvěcena 7. října 1983, a je místem smírných pobožností, poutí a vílilí. Ustavičná adorace Velebné Svátosti se koná v kostele jako připomínka, že úcta mariánská vede k úctě jejího Syna.

# SVATÝ BISKUP JAN N. NEUMANN VZPOMÍNÁ:

Z KNIHY P. JOSEFA KOLÁČKA, S. J. "MAGNIFICAT Z NOVÉHO SVĚTA".



"Po vyhlášení nezávislosti Spojených Států katolická církev ještě neměla hierarchii; pro stát nebyla organizovaná společností, nýbrž jen souhrnem malých zájmových skupin, v jejichž čele byl jakýsi správní výbor - trustees. Jedině jim přiznával zákon pravomoc nad kostely a přílehlými budovami. Oni také platili kněze podle pracovní smlouvy. Už první baltimorský biskup mons. John Carrol /1789-1815/ po nemalých bojích dosáhl větší nezávislosti pro své kněze a misionáře. Každý další synod znamenal vždy krůček k nezávislosti Církve na svěvolí těchto výborů.

Němečtí přistěhovalci ve Filadelfii však už od začátku století odpořovali všem biskupským nařízením. Odvolali se do Říma. Chtěli dosáhnout zřízení vlastní německé diecése. Žádost byla roku 1802 zamítnuta. Těsně před mým příchodem do diecése došlo k dramatickému vyvrcholení sporu. Když biskup Kenrick postupoval podle kanonického práva, "trustees" odmítli faráři živobytí. I příslušná mírnost mons. Kenricka se vyčerpala po několika měsících pokusů o smírné narovnání sporu. Byl nucen vyhlásit proti rebelům exkomunikaci a nad kostelem pak interdikt. Po nějakém čase chtěl zmírnit přísné tresty a svěřil kostel Otcům jesuitům. Ustanovil farářem kostela Nejsvětější Trojice P. Burghardta Willigera. "Trustees" se odvolali k civilnímu soudu a ten prohlásil jakoukoliv novotu za neplatnou, protože odporuje původnímu statutu kostela. A to byl stav, když mne Pán postavil do čela této diecése. Baltimorský celooamerický synod kategoricky potvrdil pravomoc biskupů nad katolickými kostely, a stejně, že "faráři mají být správci kostelů, které mají sloužit všem věřícím."

Ačkoliv jsem vynaložil veškerou svoji výmluvnost, ačkoliv jsem přišel za vzpurnými a prosil, že by se kámen ustrnul, ačkoliv jsem se o to pokoušel několikrát, neustoupili ani o píď. Na druhé straně stálo usnesení synodu, diktované duchovními zájmy Církve; já sám pro ně hlasoval, já sám se podepsal. Musel jsem tedy jednat, ať to stojí, co to stojí. Odvolal jsem se k Nejvyššímu soudu státu Pennsylvanie. Interdikt nad kostelem jsem nezrušil, i když jsem se snažil vyjít vstříc ostatním věřícím, že jsem povolil slavit mši sv. ve škole P. Marie.

"Je-li království samo v sobě rozdvojeno, takové království nemůže obstát." A může obstát diecése rozdvojená národnostními třenicemi? Což nejsou Irové i Němci dětmi téže Církve? Což nemají jen jednoho Pána, jednu víru, jeden křest? Vyslechli mé kázání. Mohl jsem mluvit jako archanděl Gabriel - buďte všestranně pokorní, mírní a trpěliví; snášejte se navzájem v lásce a horlivě se snažte zachovávat jednotu ve smýšlení, že budete spojení v pokojném soužití - vyvalila se na mne mrazivá ozvěna. Bylo mi jasné, že tohle nepřijímají.

V Yorku otevřel irský kněz farní školu. Vyzval jsem všechny katolíky, aby tam začali posílat své děti. Zvláště jsem to kladl na srdce německým věřícím. Stanovil jsem zásady, které měly zabránit národnostním třenicím. Stavěl jsem jim před oči Kristův zákon spravedlnosti a lásky, důrazně jsem jim připomínal, že jsou po křtu novým stvořením, že z Kristovy krve vzešlo nové bratrství, které převyšuje všechny rozdíly krve a rasy, aby tedy nepohrdali Božím darem... a výsledek? Ukřižovaný Ježíši, jak úděsné je "ne" lidského srdce, když ani Tvé rány, ani Tvé bezdřehé utrpení, ani Tvá smrt je nedokáže přesvědčit. Ovavul mne dech věčného ztracení.

Po několika týdnech se dostavily ke mně dvě delegace, Irové a Němci. Obě delegace se dožadovaly vlastního kostela. Irové byli se svými důvody za deset minut hotoví. Němcům to trvalo víc jak půl hodinu.

Kladl jsem jim otázky ve snaze sblížit jejich stanoviska. Spíše by se smířila voda s ohněm než tyto dvě delegace.

Zamyšlel jsem se. Ano, hledal jsem pomoc u Tebe, Místře. Šlo o jejich víru a ještě víc o jejich lásku, která měla povážlivé trhliny.

"Dobrá, každý si postavíte vlastní kostel, ale vzájemně si budete pomáhat. Začnou Irové a němečtí věřící jim pomohou. Až dokončí stavbu, pomohou Irové stavět německý kostel."

Za okny byl jasný den. Rozkvetlé kaštany připomínaly rozžatý mnoho-ramenný svícen. Bzučení včel a švitoření vlaštovek doléhalo až ke mně. Jenže já cítil, jak se zablýsklo. Z dusné atmosféry zařatých myslí vyšlehlo :

"Je to hanba, že vy, Němec, zrazujete naši věc."

"Díky Bohu, nejsem Němec, nýbrž Čech."

Odešli plni hněvu.

Já mám být kamenem jejich úrazu? Já snad jsem náhončím jejich hříchu? Jednal jsem podle spravedlnosti, a přesto jejich hněv působil jako žíravina chrstnutá do tváře. Bože, můj Bože ... proč?

Na trati z Yorku nastal ve vlaku divoký rozruch. Byl bych zůstal sedět, ale cestující se vykláněli z oken a od úst k ústům se nesly výkřiky : Zločinci. Vrahové. Lokomotiva stála jen několik metrů před hromadou balvanů navalených mezi kolejnice. Duchapřítomnost strojvůdce, zásah Boží prozřetelnosti, nepochopitelná zášť lidského srdce, schopná poslat na smrt stovky nevinných. Co to je za člověka, který je schopen takových dábelských plánů? Bylo to jen dva kilometry od Yorku, kde se trať svažovala. Utěšoval jsem se, že to snad nebyli ti rozhněvaní, že by přece křesťan nemohl sáhnout k tak strašné zášti.

Druhý den však, hned po ránu, vylomili dveře biskupské residence a nahrnuli se do chodby a vstupní haly. Počínali si jako v hospodě při rvačce. Několik židli padlo za obět. Potřebovali klacky do rukou. I stolek u stěny, na němž stávala váza, rozlámali na klacky.

Vyšel jsem jim vstříc.

Rouhání, nadávky, výsměch, spílání... tak tedy vypadá filadelfské : Ukřižují? "

Stál jsem o dva schody nad jejich hlavami. Mlčky jsem se po nich díval. Jejich křik začal slábnout. I zařaté pěsti a klacky se už tak zuřivě nekomínaly nad jejich hlavami.

Sestoupil jsem na krok od nich. Všichni mě převyšovali o hlavu. Řekl jsem pomalu, ale s důrazem : "Já vás exkomunikuji."

Vrátíl jsem se do svého pokoje, raněn snad víc než oni. "Umučení Kristovo, posilní mne." Ach, ta Smrtná neděle byla jen začátkem křížové cesty.....

Čekalo mne ještě stání před Nejvyšším soudem.

"The Trustees" přišli v plném počtu. Já byl sám. Počítal jsem více na Boží přispění než na advokátské chytrosti.

Soudce Woodward nemínil ztráčet mnoho času. Jeho přímočarost mi byla sympatická. Nebyl ani pokřtěný, to přiznal předem, ale ve snaze o objektivitu mu nebylo možno nic vytknout.

Já podal odvolání a tedy jsem musel vyložit důvody: "Správní výbor kostela Nejsvětější Trojice neposlechl právoplatných představitelů katolické Církve, biskupů, a tím se sám vyloučil ze společenství římsko-katolické Církve. Proto také nemůže spravovat majetek, který jí patří."

"Vysvětlete mi, proč se vaše Církev nazývá katolická a římská?"

"Nazýváme svou Církev římsko-katolickou, protože její hlavou je svatý Otec, nástupce apoštola Petra, který byl prvním římským biskupem. A papež sídlí v Římě. Pod jeho vedením a ve spojení s ním biskupové řídí /pokračování na straně 12/



## Z pastoračního zápisníku:

### V ř e l é d í k y

a "Pán Bůh zaplať ." za pomoc všem, kteří pomohli připravit vše potřebné pro vánoční mši a besedu. Na Štědrý den to byla pí Matylda Vítová, která "krášličkami" ozdobila vánoční strom, rodina Rosolova, včetně Katynky a malého Péti, kteří pomáhali při zdobení stromečku a při stavění národopisného betléma - dnes již zesnulé - malířky M F K , dále p. Jaromír Fuchs se synem Martinem, kteří rozestavili všechny stoly a židle.

Na Boží Hod vánoční připojil mistr J. Zavřel své pomocné ruce v hale i v kapli. Manželé Mikšovi - tak krásně oblečení - svým doprovodem na harmonium a na housle přímo donutili všechny účastníky v kapli zpívat vánoční koledy. Pan St. Brožek s p.J.Strunzem pomohli všem najít místo k sezení.

Vděčně bylo vyslechnuto solové vystoupení pí Zdeňky Riesnerové, Marie Hrabalové a Věry Čížkové, které za doprovodu p. Tonyho Votruby na harmoniku a p. Přemka Malého na kytaru zazpívaly několik známých koled. Pomohly také při zpěvu "Nejkrásnějších koled" od K. Steckera, které jsme za doprovodu pí Evy Mikšové zpívali u vánočního stromu v hale.

Přede mší svatou v hale se znovu uplatnila rodina Rosolova při přípravě na občerstvení, které při besedě profesionálně servírovali p.Jiří Strunz, pí Marie Batlíková a pí Marie Hrobařová. Lístky obětavě prodával p. Raymond Dvorský a p. Josef Zilvar.

Vánoční nadílku pro děti štědře obstarala pí Jiřina Cymbálová, která doma musela mít velkou pomoc od manžela, aby připravila tolik punčoček, naplněných dobrými věcmi.

### V á n o č n í t o m b o l a

Při besedě no mši svaté byly vylosovány ceny naší vánoční tomboly, které připadly následujícím : 1.cena : pí Ilena Kovalčík za San Franciska, 2.cena : Mr.& Mrs J. Hrobař z Canoga Park, 3.cena: pí Anne Heller z L.A., 4.cena : pí Jana Bednář z L.A., 5.cena : Katarina Kish z Baldwin Park.

Ceny "pro útěchu" byly /nebo ještě budou/ uděleny následujícím : p.Miro Mikš, Ing. R.Burian, p.St.Brožek,p.Don F.Cole, pí H. Hodek.

Tombola vynesla pro naši Misii kolem \$600. Všem, kteří si koupili tombolové lístky nebo poslali příspěvek vyslovujeme "Pán Bůh zaplať na stokrát ."

### V z p o m í n k y s v. J a n a N. N.

Snad bylo providenční, že "Vzpomínky sv. J.N. Neumanna", které měly být otištěny v minulých číslech, našly místo až v tomto lednovém čísle, kdy v novoročních předsevzetích bychom měli zahrnout vřelý postoj k naší české Misii, k církevním



představitelům, k vyznávání naší víry a především k Tvůrci nás všech, kterého můžeme nazývat Otcem, k našemu Vykupiteli Ježíši Kristu a k našemu Posvětiteli Duchu Svatému.

Můžeme se divit, že došlo k takovému nedorozumění ba k takovému nepřátelství katolických farníků vůči svatému biskupovi, který neměl na mysli nic než jejich duchovní prospěch, ale je třeba si uvědomit, že podobný stav může nalézt ozvěnu i u dobře smýšlejících lidí, jestliže je různé vedlejší zájmy postaví proti legitimní duchovní autoritě.

Rozhodování podle naší vůle je naším svadním právem a darem od Boha, ale podřízenost naší vůle Bohu, k vůli Bohu a pro Boha je naším největším / a jediným, který nám náleží / darem a nejkonkrétnějším výrazem a důkazem naší lásky k Bohu. Proto doufám, že jsem tu stať z "Magnificat z Nového světa" nepřepsal do věstníku nadarmo.

## P ř í s p ě v e k z e S a n F r a n c i s k a

U příležitosti vánočních bohoslužeb v San Francisku, které se konaly 5. ledna, odevzdal p. Dominik Josefík / který se tolik stará a obětuje v zájmu českých bohoslužeb / Otcí Popelkovi výtěžek z prozprodeje občerstvení při besedě a darů na místnost, který činí \$ 439.85. Všem, kteří se finančně a hmotnými dary zasloužili o tento výtěžek, vyslovujeme : Pán Bůh zaplať.

## N a š e p l á n y v t o m t o r o c e

I když s různých stran přicházejí varovné zprávy o brzkých pohromách, které mají přijít na tento svět, pro nás křesťany je směrodatné, že máme vést život, jako bychom měli zemřít ještě dnes a vydávat počet ze svého života, a přitom se snažit a plánovat, jako bychom měli žít na světě věčně.

V minulém roce sv. Metoděje naše Misie - konečně - uskutečnila vydání celé Bible, jejíž asi 150 výtisků je dosud na prodej - ale návštěva českých bohoslužeb minulého roku zahrnovala jen malé procento českých katolíků, žijících v Kalifornii.

Příčiny byly různé : vzdálenosti, stáří, nemoci, ale snad nejhlavnější příčinou malé návštěvy bohoslužeb je nedostačující a neuvědomělá víra a přesvědčení, víra ve Vtělení Syna Božího, víra ve mši svatou jako novozákonní Oběť Kristovu, víra v jeho svátostnou a osobní přítomnost v Eucharistii, víra v nadpřirozený život, atd.

Účelem slavení svatometodějského roku bylo oživení a prohloubení této víry, avšak to se nemohlo splnit neúčastí krajanů na bohoslužbách.

Proto v novém roce nemůžeme mít praktičtějšího předsevzetí než se snažit uvědomit si, jakou velkou výsadu máme, že můžeme být přítomni při Kristově eucharistické Oběti ve společenství našich nebeských Ochránců sv. Cyrila a Metoděje, Ludmily, Václava, Prokopa, Jana Nep., Anežky .... České bohoslužby jsou nejučinnější výsoud, kterou můžeme uspošit návrat svobody do naší vlasti.

Nemám žádné sympatie s výmluvou, že by naši krajané chodili hojněji a pravidelněji na české bohoslužby, kdyby se mše nekonala v tělocvičně, nýbrž v kostele. Na to je odpověď : Kristus Pán přišel na svět v betlémské stáji, a mudrcům od východu by jistě nevadilo, kdyby ho nalezli a obětovali přinesené dary ve stáji nebo kdekoliv. Kdo si uvědomuje, že Kristus sestupuje osobně na oltář, že se nekrvavým způsobem za nás obětuje, a nabízí se za náš duchovní pokrm, tomu je vedlejší, k d e Krista nalezne. Pokud není spolehnutí na větší a pravidelnější účast krajanů na bohoslužbách, je těžké ba nemožné se postarat o důstojnější místnost.

Postavení kostela nebo zavedení českých bohoslužeb k a ž d o u neděli, je mimo sféru našich snah. Začlenění do místní katolické /americké/ farnosti a docházka do farního kostela každou neděli je pro každého českého katolíka, který je nebo se stane americkým občanem, mnohostranně oddůvodněno. Přesto je stejně oddůvodněno, aby aspoň jednou za měsíc /v San Francisku a v San Diegu aspoň několikrát za rok/ čeští katolíci společně manifestovali své vlastenectví, vyjadřovali díky za to, a učili i své děti vážit si toho, čemu někdy říkáme "dědictví otců".

# SVATOVÁCLAVSKÁ MŠE V SAN FRANCISKU





# NEWS FOR OUR ENGLISH SPEAKING FRIENDS

## HOLY MASS IN CZECH LANGUAGE :

LOS ANGELES : Jan. 26, at Our Lady of Loretto H.S.

SAN DIEGO : Jan 19, at Benedictine Monastery

## WINNERS in Christmas Raffle :

Mrs. Ilena Kovalcik, Mr. & Mrs. J. Hrobar, Mrs. Anne Heller, Mrs. Jana Bednar, Katarine Kish.

### Consolation prizes :

Mr. Miro Miks, Ing. R. Burian, Mr. St. Brozek, Mr. Don F. Cole, Mrs. Hana Hodek.

B I B L E S in Czech are still obtainable.

## I N O U R P A R I S H :

In our Parish the pastor, Father B., says Mass in our convent each morning and then remains for breakfast. One morning he had an appointment immediately after Mass and so, just before the final words of the liturgy, he announced :

"I won't be staying for breakfast this morning!"

Sister Carmen, somewhat deaf, answered loud and clear: "Thanks be to God!"

/ Sister Cesira,  
F.M.A./

Praise be to God :

## Parish people



"Oh, I know God will forgive me. I'm just worried about dad."



# DO VĚČNÉHO ŽIVOTA NÁS PŘEDEŠLI



FRANTIŠEK ŠTALMACH

"Přikládám oznámení o smrti mého tatínka. Odešel na věčnost v neděli ráno, tak jak si to přál - bez dlouhé nemoci, bolesti, špitálu. Před asi 5 lety měl slabý srdeční záchvat a bral pilulky, které dobře fungovaly. Nikoho z nás nenapadlo, že jej zachvátí prudký heart-attack. Na štěstí byl doma, ještě v posteli, večer před tím šel na mši svatou, takže byl směřen s Bohem i lidmi a připraven odebrat se na onen svět.

Již delší dobu říkal lidem, že je tu už moc dlouho, vzpomínal na moji maminku a na svoji matku, která zemřela ve stejném věku jako on. Všelijaké nemoci, které se obyčejně dostávají v těch le-

tech, ho trápily tak jako jeho manželku Sášu; minulá zima byla zvláště tvrdá, jelikož Sáša byla velice nemocná a nemohla z domu několik měsíců. Otec trpěl již po léta s arthritis, a starat se o domácnost a nemocnou ženu na něj bylo velice tvrdé fyzicky a duševně.

Měli jsme o něj strach a starosti, jak to zvládnou, ale teď už to má tatínek za sebou, je v klidu a bezpochyby u Pána Boha. Zaslouží si tu věčnou odměnu. Byl vždy absolutně poctivý, čestný člověk, který mnoha lidem pomohl a mnoha byl vzorem dobrého člověka. Zanechává za sebou vděčnost své rodiny a mnoha známých a krajanů. Nechť mu je kanadská zem lehká. Byl pohřben vedle maminky."

Gita DEDEK

"Dne 22. září 1985 zemřel v Torontě pouťorový exulant architekt František Štalmach. Byla to výrazná osoba naší krajské kolonie. Byl vynikajícím odborníkem ve svém oboru; navrhl a postavil budovu centrály ontarijských spořitelů a celou řadu škol, knihoven a jiných veřejných budov. Postavil si pomník i tím, že neúhledně skladiště na Gladstone Ave. přestavěl na krásný český katolický kostel. Stejně tak naši moravští Slováci v Chathamu a okolí na něho nezapomenou: postavil jim na vršku v centru města pěkný kostel sv. Antonínka. Architekt Štalmach poradil a někdy i dal práci mnohým nově příchozím ve svém oboru. Byl činný i v naší Kampeličce a dovedl přesvědčit jiné o její užitečnosti. Když mu zemřela jeho manželka Brigita před 20 lety /22. listopadu 1965/, jeho statná vzpřímená postava jakoby se nachýlila smutkem, jako by nesl těžší břímě na svých bedrech. Postupně odešel z aktivní krajské práce, hlavně kolem farnosti sv. Václava a žil ve svém domě na venkově. Po sňatku s paní Steinerovou z Port Credit se usadil znovu mezi námi. Uvítal vznik nového města Mississauga, i když pohltilo jeho oblíbený Port Credit. Žil se svou druhou paní šťastným životem na Haig Blvd. a do poslední chvíle ho zajímalo, co se děje mezi námi v Torontě a okolí. Byl ve styku se svými třemi dětmi z prvního manželství: Gitou, Helenkou a Pepičkem. Svou první manželku Brigitu přežil skoro přesně o 20 let. Budiž mu kanadská země lehkou."

M. J. v "KANADSKÝCH LISTECH"

MSGR. JOSEPH J. TRUXAW

Dne 25. listopadu 1985 odešel na věčnost z kněžského domova Nazareth House v Los Angeles nejstarší kněz L.A. arcidiecése /97 let/ Msgr. Joseph J. TRUXAW. Růženec byl recitován v úterý večer o 8. hod. v kostele Immaculate

Conception, kde byl farářem po 37 let. Byl jmenován "Pastor emeritus" v r. 1972.

Msgr. J. Truxaw /pův. Truksa/ se narodil v Riverside, Iowa, 7.června 1888. Jeho rodiče, kteří pocházeli "z jednoho města u Prahy v Čechách", se přestěhovali do Kalifornie, když byl ještě chlapcem. Tehdy mluvil s rodiči česky. Byl prvním chlapcem z Fresno, který se stal knězem.

Bohosloví studoval v semináři sv. Patrika v Menlo Park a byl vysvěcen na kněze v San Francisku 20.června 1917. Jeho kněžské působení zahrnovalo místa po celé diecési Monterey a Los Angeles od Los Reyes k Imperial Valley. 4 roky po vysvěcení se stal farářem u St. Mary's v El Centro, pak u kostela Holy Name v L.A. a od r.1935 v Immaculate Conception na 9.ulici.

Kromě povinností faráře byl činný jako místní "Director of the National Office for Decent Literature", jako kaplan pro "Cath. Physician Guild", jako arcid. poradce a člen arcid. stavebního výboru.

Pohřební mše svatá, kterou sloužil nový arcibiskup Roger Mahony za koncelebrace mnohých kněží, se konala 25. listopadu a téhož dne byl pohřben na hřbitově Calgary. "The TIDINGS" Nov.29, 1985.

Jeho synovec John E. Truxaw, který býval po léta jedním z redaktorů arcidiecésního týdeníku "The Tidings", účastnil se s rodinou všech pohřebních obřadů.



#### B Ř E T I S L A V /BRETT/ P E T Ř E K

Za dosud nezjištěných okolností ukončil svůj pozemský život Brett Petřek, kterého našli přátelé v jeho bytě se stopami násilné smrti.

Opustil Československo, kde se narodil 24. července 1946, po ruské invasi přes Rakousko, odkud se dostal do Paříže. Odtud přijel do New Yorku za pomoci organizace U.N. a přítel z Cicera, mezi nimiž pak žil po několik roků. Z Chicaga odejel do Los Angeles. Po nějaký čas pracoval v Roosevelt hotelu v Hollywoodu jako číšník. V r.1979 obdržel místo číšníka v Lakeside Country Klubu v Toluca Lake a tuto funkci zastával až do své předčasné smrti.

Zádušní obřady za zemřelého se konaly 26. prosince v kapli pohřebního ústavu Pierce Bros v Hollywoodu za účasti několika jeho přátel.

Obřady vykonával český duchovní správce P.Jaroslav Popelka, S.J.

Zpopelněné pozůstatky zemřelého budou převezeny a pochovány v Českých Budějovicích, kde žijí jeho rodiče, sestra, bratr, synovci a neteře.

Snad jeho předčasná smrt, způsobená násilím, bude přijata jako náhrada za přípravu života, kterým se každý z nás má připravovat na věčný život.

DO VĚČNÉHO ŽIVOTA POVOLAL NÁŠ STVOŘITEL A VYKUPITEL také maminku paní Milady Jednorožcové pí Miladu VILÍMKOVOU a manželka pí Zajacové p.J. ZAJACE.

Fotografie obou zesnulých a zprávu o jejich pozemské pouti přineseme v příštím věstníku.

Odpočinutí lehké dej všem zemřelým, o Pane, a světlo věčné ať jim svítí!



diecése a faráři pak podle pokynů biskupů řídí své farnosti. A proto, kdo chce být členem naší Církve, musí být spojen s biskupem prostřednictvím svého faráře, a prostřednictvím biskupa musí být spojen s papežem. Praktickým projevem tohoto spojení je poslušnost. Kdo tedy nechce poslouchat, ten se vyloučil ze společenství Církve. Poslušnost je totiž základní podmínkou pro toho, kdo chce do ní náležet."

"Je to pravda?" Soudce se obrátil na mé protivníky.

"No, ano." Přiznali, aniž tušili, že to byl jejich rozsudek.

Soudce se viditelně rozčílil. "Vy, Němci, jste hanbou našeho města. Už víc jak 60 let neděláte nic jiného, než že se přete se svými biskupy. Měli jste amerického biskupa, pak Ira, nyní máte Němce a žádný vám nejde pod nos. Neposloucháte ani jednoho. Chcete-li být katolíci, musíte poslouchat papeže a biskupy ve všech záležitostech své Církve. Nemyslete si, že Nejvyšší soud bude obhajovat vaši neposlušnost."

Židovský advokát, kterého si zjednali "trustees", se snažil soudci odporovat. "Snad přece víte, že se jesuité chtějí zmocnit vlády na celém světě, a tento biskup je jesuita; chce připravit Němce o jejich kostel."

"Mlčte." Soudce se rozkřikl se vši vervou. "Nemyslete, že nás osálíte takovými žvasty. Kdyby si jesuité zítra koupili právoplatným způsobem celou Filadelfii, nu, dobrá, i tehdy by je naše zákony chránily. Nejsou-li Němci spokojeni se svým náboženstvím či se svým biskupem, pak mají možnost zvolit si jiné náboženství, které jim vyhovuje. U nás je svoboda kultu. Chtějí-li ale zůstat katolíky, musí poslouchat papeže a biskupa ve všem, co se týká náboženství".

Pak se obrátil k přisedlícím Nejvyššího soudu: "Rozhodněte podle spravedlnosti a ne podle citu. Svými obžalobami biskupa napadají Němci ústavní práva, naši svobodu a ještě posvátnější věc - naši svobodu kultu. Budete-li je podporovat v jejich úsilí, pak přijdou další a zničí to, co je naším bohatstvím a naší hrdostí: svoboda".

Nejvyšší soud mi dal za pravdu v plném rozsahu. "Trustees" odmítli uposlechnout rozsudku.

Následoval druhý rozsudek, tentokrát i s uvězněním. Visela nad nimi podmínka: v případě nové neposlušnosti bude trest zvýšen.

Zvítězilo právo, avšak láska krvácela.

Šest let jsem pak bušil na brány Božího milosrdenství a prosil o milost smíření. Zatímco jsem zápasil s pokušením, že nebe mlčí, že snad i mou vinou budou tito tvrdošíjní ztraceni pro Boží lásku, Duch Svátý tříbil jejich srdce. Ano, trvalo to skoro šest let, ale pak jsi mi dal, Pane, útěchu, která přesahovala všechny mé představy. Misie v kostele Nejvyšší Trojice měly pro mne předchůť Letnic. Spočítám-li hodiny strávené ve zpovědnici, a bylo nás sedm zpovědníků, pak mohu říci, že všichni přistoupili ke svátostem.

Po šedesáti letech tahanic a sporů zavládl konečně mír. Ano, Spasiteli, byl to tvůj dar. To se ale psal rok 1859."

## Ma-Ha-Yah Lodge & Health Spa

68111 Calle Las Tiendas, DESERT HOT SPRINGS, CA 92240

Tel.: /619/ 329 - 5420

Zařídíme pro Vás L É Č E N Í ve slovenských lázních.

Ceny jsou od \$ 16.50 do \$ 64.00 denně pro jednu osobu. /Dvě osoby v pokoji./ V ceně je zahrnuto v š e včetně lékařské péče.

Pro bližší informace kontaktujte nás.

Vstupní visum na léčení pro Vás obstaráme.

## Ma-Ha-Yah Lodge-a-Health Spa

68111 Calle Las Tiendas, DESERT HOT SPRINGS, CA 92240

Tel.: /619/ 329 - 5420

PIEŠŤANY V KALIFORNII: piešťanské balno je importováno přímo k nám z Československa - aplikujeme je dle nové metody vhodné pro léčení všech kloubních chorob, reumatismu, neuralgie a dry.

ČESKOSLOVENSKÝ RODINNÝ PODNIK

jen 12 minut vzdálený od Palm Springs s horkou léčebnou minerální vodou jako doplněk k aplikacím bahenních zábalů.

Sauna, vodní masáže, nápravný tělocvik, švédská nápravná masáž.

24 pokojů, některé s kuchyní, barevnou TV - suché horké klima.

Na Vaši návštěvu se těší

Charlie a Masi Ponížil

### Z D R A V Ý C H R U P - K R Á S N Ý Ú S M Ě V

Vám umožní krajská zubní ordinace se zkušeností přes 20 let.

M A R G A R E T T R I N N E R, D.M.D.

4645 Hollywood Blvd., Suite 3. /Východně od Vermont Avenue/

LOS ANGELES, CA 90027

Parkování zdarma.

Tel.: /213/ 665-1180



Vjezd na parkoviště z uličky souběžné s Hollywood Blvd. /"ANDY'S Barber Shop" je hned vedle./

Čsl. odborné zkušenosti v zubní chirurgii, protésy, korunky, můstky. Emergency, X-Ray, Cleaning, Fillings, Crown & Fixed Bridges, Removable Partials, Complete Dentures, Root Canals, Extractions, Cosmetic Dental Bonding.

### K R A J A N S K Á Z U B A Ě K A - M A R T A B R Y N A, D.D.S.

Má otevřenou ordinaci na :

General Dentist

11517 Burbank Blvd., NO. HOLLYWOOD, CA 91601 Tel.: /818/ 762 - 1153

### K R A J A N S K Á Z U B A Ě K A - G e n e r a l D e n t i s t r y

M A R I A C Y P R I C H, D.D.S.

16352 Valley Boulevard, L A P U E N T E, California 91744

Tel.: /818/ 968 - 1503



Prodej knih, gramofonových desek a karet :

B O H E M I A B O O K S T O R E

V l a d i m í r S T R E J Č E K

1043 Gurney Drive, R I C H M O N D, Indiana 47374, U S A .

N a p i š t e s i o k a t a l o g



### E U R O - T R A N S L A T O R S E R V I C E & S C H O O L

Veškeré překlady Vám spolehlivě přeloží a ověří - as a certified interpreter for San Diego Courts - také vyučování anglickému jazyku za mírný poplatek :

E V A L U K O S Z

246 W. Washington, S A N D I E G O, CA 92103

Tel.: /619/ 444-1368 or /619/ 295-8953.



### N O V Á Č S L . R E S T A U R A C E " M O R A V A "

v S A N F E R N A N D O C I T Y

452 N. MACLAY AVENUE, S A N F E R N A N D O, CA 91340

/Mezi Golden State & Foothill & 118 FRWY/

Otevřeno denně od 11:30 AM do 9 PM

Tel.: /818/365 - 5050

Srdečně Vás zvou

/ Chef : Tomáš Smetana /

Věra a Miki Přecechtělovi

# Western Beverly

PLUMBING & APPLIANCES CO.

530 No. Western Ave., HOLLYWOOD, CA 90004

Tel.: HG 2 - 7261

Refrigerators.

Dishwashers.

Refrigerators, A/C's,

Washing Machines,

Air Conditioners,

Driers, Dryers.



TELEFON :  
278-1159  
278-1185

VHDNÉ DÁRKY KE VŠEM PŘÍLEŽITOSTEM  
- 14 K zlaté předměty -  
- S VYTPANOU SILVEROU PRAČKAN -

Právěšky, ketizky, manžetové knoflíky, atl.

má na skladě krajanská firma:

## ROBERT'S JEWELRY

9413 Brighton Way, BEVERLY HILLS, Ca. 90210

NEJVÝHODNĚJŠÍ LETENKY A TURY  
VAM ZAŘÍDÍ LÍDA NOVÁČKOVÁ

**American**  
**W**est Tours and Travel



1247 Lincoln Blvd., Santa Monica, CA 90401

Office : (213) 451-8724 Res. : /213/ 546-1141

## FRANK'S



"HIGHLAND PARK  
C A M E R A"  
rodiny Vackové  
Vám poslouží  
v novém  
prostorém  
obchodě na :

5715 N. FIGUEROA ST., L.A., CA 90042  
Tel. : 255-0123, 255-1543, 255-5151.

Hlas z krajanského života : "Jitnický  
od Rainishku máme nejraději!"

LET OF MAN DELICATESSEN Tel: 467-1262  
5717 1/2 Melrose Ave., L.A. 90038

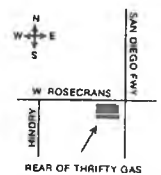
## JOSEF PETR

AUTO SERVICE

**BMW VW**

5230 W. ROSECRANS  
HAWTHORNE, CA 90250  
(213) 644-5354

OPEN MON-SAT • 7:00 AM-6:00 PM



## HOSPODA "U KALICHA"

5626 Hollywood Blvd., HOLLYWOOD, CA 90028  
Tel. : /213/ 462-4466 - Majka a Honza DRVOTOVI  
Otevřeno od 5. hod. - V neděli od 3. hod.  
UTRKY a STŘEDA : ZAVŘENO.



"The Line with the Sunshine"  
K U P U J T E  
Z D R A V O P R O D U K T Y  
krajanské firmy  
" N A T U R E ' S L I F E "  
ve všech zdravotních obchodech  
/ Health Food Stores /

## KAŽDÝ ČESKÝ KATOLÍK odebírá HLAS NÁRODA,

týdeník, věnovaný zájmům amerických Čechů,  
čs. exilu a potřebám našich drahých doma.

Vydává :

V E L E H R A D

2657-59 S. Lawndale Avenue  
CHICAGO, Illinois 60623

ROČNÍ PŘEDPLATNÉ : v USA \$25.00.

Pro jakoukoli REAL ESTATE transakci  
obraťte se na :

M I L A N J. H A V E L

REALTOR ASSOCIATE - CENTURY 21

Bus. : /415/ 661-1777

Res. : /415/ 731-8326

Zajistí rychlé a kvalitní služby.

## heavenly nutrition center

Majitel: Nina INGRIS

Otevřeno :

Pondělí - Pátek :

10:30AM - 6:00PM

Telef. :

/916/

541-7771

Sobota :

10:30AM - 4:30PM

Neděle : 12 AM - 6 PM

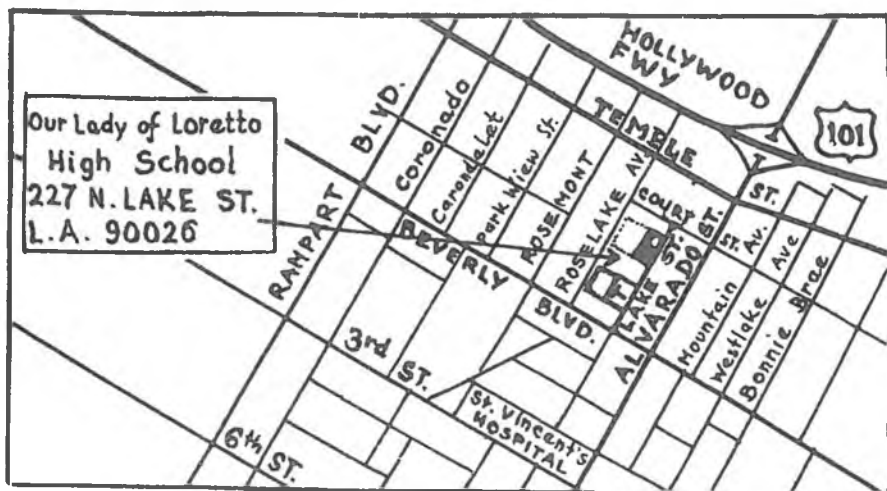


Located : in the

"SKI RUN SHOPPING CENTER"

Highway 50 & Ski Run Blvd.

SOUTH LAKE TAHOE



Our Lady of Loretto  
High School  
227 N. LAKE ST.  
L.A. 90026

## Oznamujeme vám, že

### ČESKÉ BOHOSLUŽBY

budou se konat v neděli dne 26. ledna 1986 v místnostech OUR LADY OF LORETTO HIGH SCHOOL, 227 N. Lake Str. /jedna ulice na západ od Alvarado - mezi Temple a Beverly Blvd./ - nejbližší EXIT z Hollywood FRWY : Alvarado Street - v 10:30 hod. dopoledne.

Příležitost ke sv. zpovědi od 9:30 hod. do 10:15 hod. dop.

Po mši svaté bude beseda s občerstvením. Prosíme všechny, kdo mohou, aby přinesli pečivo a zákusky do kučyně. Díky !

Příští české bohoslužby budou v Our Lady of Loretto H. School - k uctění svátku sv. Cyrila a Metoděje a k zahájení postního období - v neděli dne 23. února.

Všechny krajany srdečně zve

P. Jaroslav Popelka, S.J.

#### ADRESA A TELEFONNÍ ČÍSLO

na českého duchovního správce ;

5322 FRANKLIN AVENUE, LOS ANGELES, CALIF. 90027.

Telefon : /213/ 465-0557 -bezvu-li se,  
můžete volat /nechat vzkaz/ na číslo domu : 466-2406.



# ČESKÉ BOHOSLUŽBY V SAN DIEGU

budou se konat v neděli dne 19. ledna 1986  
v sále pod kostelem Sester Benediktinek,  
3888 Paducah Drive, o 3. hod. odpoledne.



O informace volejte :  
Mrs. Mary CARLISLE /619/ 295-1718.

Budeme zpívat vánoční koledy a bude  
vystaven národopisný betlém malířky Marie Fischerové-  
Kvěchové.

## HLÁSÍ SE SAN FRANCISCO



Vánoční bohoslužby byly celkem  
dobře navštíveny, i když počasí  
z rána bylo dost nejisté.

K vánoční náladě přispívaly  
nejen koledy, které jsme  
zpívali a nejen vystavený  
betlém od M. Fischerové-Kvě-  
chové, nýbrž i skutečnost,  
že křesťané východních obřadů  
začali právě slavit vánoce.

## POJIŠTĚNÍ VŠEHO DRUHŮ

LIFE INSURANCE - DISABILITY - HEALTH & DENTAL  
GROUP - MORTGAGE - TOURIST

Vám spolehlivě zprostředkuje  
DĀŠA JELÍNKOVÁ, Tel.: 818-842-2017  
213-388-0301

Zastupuji různé pojišťovny a proto mohu pro Vás  
vyhledat nejvhodnější podmínky.

Also : FINANCIAL SERVICES

I R A - K E O G H, ANNUITY, ESTATE PLANNING

Continental Food and Lounge



VLAŠTA'S EUROPEAN  
RESTAURANT  
2420 Lombard Street

VLAŠTA SAN FRANCISCO, CA  
KUČERA /415/931-7533.  
Closed Mondays

SLUŽBY NABÍZÍ :

Opravy B & W, Volkswagen,  
Volvo, Mercedes

BAVARIAN MOTORS

/Mike Ondráš/  
19735 Sherman Way, CANOGA PARK,  
Tel.: /213/ 882-7361.



## OK DRIVING SCHOOL ČSL ŘÍDIČSKÁ ŠKOLA

Připravíme Vás také na písemnou zkoušku.

Obstaráme překlady a Income Tax.

I am also a certified interpreter for Czech and  
Slovak languages for Los Angeles Courts.

A.P. HORAK, 373 N. WESTERN AVE., Suite 7., LOS ANGELES, CA 90004.  
Tel.: /213/ 938-6431.